

Byfest i Rinkenæs trak mange til optog

Af Gunnar Hattesen



Traditionen tro sumede Rinkenæs af liv og glæde, da årets byfest blev skudt i gang med et festligt optog gennem byen.

Børn, voksne og kreative indslag gik side om side, mens tilskuerne klappede og vinkede. ■

Byfesten i Rinkenæs er hvert år et samlingspunkt. Optoget hen til sportspladsen var festligt. Foto Søren Gülck



Basisservice ved Rebecca



995,-

*Max. 4 liter olie inkl. filter

BILER4ALLE

Bomhusvej 17, 6300 Gråsten

Tlf. 4422 4344



Bestil tid på
61 51 78 20

DØGNVAGT



Hele familiens dyrlæge

v/ Lars Kjær og Katrine Kierulff
Kongevej 26, 6300 Gråsten
Tlf. 61 51 78 20 · www.HFD.dk

BROAGER TV-SERVICE



Leif Hansen

Få den bedste
rådgivning lokalt



ÅBENT EFTER AFTALE

BROAGER TV-SERVICE ApS

Løntoft 7, Ragebøl · 6400 Sønderborg · Tlf: 40 27 26 39

byg garanti

VELUDFØRT TØMRER- & SNEDKERARBEJDE

A-T Boligservice ApS

Avntoftvej 2, Kværs · 6300 Gråsten · www.atbs.dk · Tlf. 73709192

HUSK AT VI LEVERER GRATIS www.hebru.dk

FÅS KUN HOS MØBLER

Ekstra HURTIG LEVERING

Vores stærke pris **2.499,-** COMO VITRINESKAB H140 CM

Sort metal med glaslåger og glas i siderne. D/L: 40 H: 140 B: 110 cm.

møblér med Hebru

Sundsnes 4 6300 Gråsten Norgesvej 24 6100 Haderslev Telefon 7460 8351 Mail mobler@hebru.dk

ER DIN HUD EFTERÅRS-KLAR?

FA LEDIGE TIDER

DET ER TID TIL AT GØRE KROP OG ANSIGT KLAR TIL EFTERÅRET. FÅ EN ANSIGTSBEHANDLING ELLER EN LÆKKER BODYSCRUB

enjoy marina fiskenaes

Fiskenæsvej 2, 6300 Gråsten

RING OG BESTIL TID TLF. 7365 0033

Vi køber

GULD - SØLV PLETSØLV

Kom forbi butikken og få et godt tilbud

Skiftende åbningstider. Ring gerne for en aftale på 4079 1647

Broager Antik & Nostalgi

Sct. Pauli 28, 6310 Broager · Mobil 4079 1647



KIRKESIDEN FOR GRÅSTEN OG ADSBØL

Gudstjenester og aktiviteter

Onsdag den 10. september kl. 9.00 Morgenvandring fra Ahlmannsparken

Onsdag den 10. september kl. 14.30 Sogneeftermiddag i Ahlmannsparken

Søndag den 7. september kl. 9.30 Gudstjeneste i Adsbøl Kirke

Søndag den 7. september kl. 11.00 Gudstjeneste i Gråsten Kapel

Onsdag den 17. september kl. 9.00 Morgenvandring fra Ahlmannsparken

Søndag den 21. september kl. 11.00 Gudstjeneste i Gråsten Kapel

Onsdag den 24. september kl. 9.00 Morgenvandring fra Ahlmannsparken

Onsdag den 24. september kl. 17.00 Meditation i Adsbøl Kirke

Onsdag den 24. september kl. 19.00 Håndarbejdsgudstjeneste i Adsbøl kirke



Læsekreds

Den anden mandag hver måned mødes læsekredsen i Gråsten Præstegård fra kl. 19.00 – 21.00. Vi er ikke "læse-orienteret" i en bestemt retning, men finder i fællesskab emner eller bogtitler, vi har lyst til at fordybe os i.

Vi tager til Bogcafé sammen og er åbne for udstillinger eller andet, det kan relateres til de bøger vi læser.

Yderligere oplysninger fås ved henvendelse til Helle Blindbæk på mobil: 4040 6077



Håndarbejdsgudstjeneste i Adsbøl kirke
Onsdag den 24. september kl. 19.00.

Vi samles i den lune kirke med strikkesøj, hækletøj, broderi og andet håndarbejde – og smurte stemmer. Vi lytter til fortællinger fra Bibelen og synger salmer, der på forskellig vis knytter sig til det at skabe med hænderne.

Salmerne vil være velkendte, så vi måske kan synges med uden hele tiden at holde salmebogen – så hænderne kan få lov at arbejde undervejs.

Efter gudstjenesten er der kaffe, kage og god tid til hyggeligt samvær, inspiration og idéudveksling på tværs af håndarbejdsformer.

Håndarbejdscaféen fortsætter den første onsdag i hver måned i Gråsten Præstegård kl. 19.00–20.30.

Onsdag den 1. oktober

Onsdag den 5. november

Onsdag den 3. december

Alle er velkomne – uanset om du strikker, hækler, broderer eller blot er nysgerrig på fællesskabet.

Kirkekontoret, Kirkegårdsvej 49, 6300 Gråsten · Telefon 2080 7170 mandag-torsdag kl. 10-14 · www.graastenasboelkirker.dk

5,5 mio. kr. til kystbeskyttelse af Gråsten Havnefront

Af Gunnar Hattesen

Sønderborg Kommune har modtaget tilsagn om 5.527.389 kr. fra Statens Kystpulje til det omfattende kystbeskyttelsesprojekt ved Gråsten Havnefront. Der skal i den kommende tid afklares, hvordan midlerne skal fordeles i projektet.

Midlerne skal bidrage til at sikre området mod fremtidige stormfloder og stigende vandstande, som allerede har haft alvorlige konsekvenser for beboerne ved Gråsten Havn.

Kystbeskyttelsesprojektet, der har været under udvikling siden vedtagelsen af kommunens klimatilpasningsplan i 2022, omfatter blandt andet opførelse af diger og



forstærkning af eksisterende kystlinjer.

Det skal beskytte strækningen fra Sildekulevej ved Gråsten Plejecenter til højvandsmuren på Fiskenesvej, hvor både

boliger, plejecenter, roklubber og havneområde er i risikozonen.

Statens tilskud glæder formand for Natur-, Klima- og Miljøudvalget, Asger Romme (EL).

“Det er en stor lettelse, at vi nu har fået tilsagn om støtte. Det giver os mulighed for at komme videre med et fælles projekt, der er helt afgørende for borgernes trykthed og

området fremtid. Vi har set, hvad stormfloden i oktober 2023 gjorde, så det er vigtigt vi får beskyttet området sammen med de berørte beboere”, siger han.

Foto: Sønderborg Kommune

Næstformand for Natur-, Klima- og Miljøudvalget, Daniel Staugaard (V), tilføjer.

“Klimasikring kræver store investeringer, og det er afgørende, at staten bidrager. Med denne støtte kan vi mindske den økonomiske byrde for både kommunen og de berørte borgere. Det er et vigtigt skridt i at få gennemført stormflodsprojektet i Gråsten Havn”, siger Daniel Staugaard.

Projektet forløber planmæssigt og fortsætter i tæt dialog med lodsejere og borgere. Der skal i den kommende tid afklares, hvordan midlerne i projektet skal fordeles. ■

Solen og højt humør til byfest i Rinkenæs

Af Gunnar Hattesen

Byfesten i Rinkenæs bød i år på masser af aktiviteter for både store og små.

På sportspladsen kunne man prøve kræfter med ringridning - ikke blot til cykel, men også til havetraktor, hvilket trak mange nysgerrige tilskuere til.



Der var trængsel ved vandrutchebanen. Ved bassinet kunne man skyde en lærer eller elev ned af pinden og i baljen.



Der kunne skydes med bue og pil mod hinanden, helt uden at komme til skade. Det var populært. Foto Søren Gülcik

Der var desuden god aktivitet ved tombolaen og lykkehjulet, hvor gevinsterne hurtigt fandt nye ejere.

Vandrutchebane

For børnene var vandrutchebanen et af dagens store tilløbsstykker, og latteren rungede, når de plaskede ned i det kolige vand.

Hele festen blev krydret af solskin og sommerstemning, hvilket gjorde,

at ange blev hængende længe på pladsen. Rinkenæs Ungdoms-

og Idrætsforening kunne glæde sig over den store opbakning og kunne kon-

statere, at byfesten endnu engang samlede folk til en hyggelig dag i fællesskabets tegn. ■



SENSOMMERTILBUD *De sidste rester skal væk*

BISÓN
LINDBERGH

POLO

Normalpris 399,-

NU 199,-

HALV
PRIS

BISÓN

JEANS STR. 30-40
DARK BLUE/BLACK

Normalpris 699,-

NU 419,-

SPAR
40%

LINDBERGH

JEANS

STR. 29-38

Normalpris 599,-

NU 299,-

HALV
PRIS

MORGAN®
JACK'S

CARDIGAN-SKJORTER

2 FARVER

Normalpris 499,-

NU 299,-

SPAR
40%

BISÓN
LINDBERGH

SKJORTE-STRIK

Normalpris 599,-

NU 299,-

HALV
PRIS

LINDBERGH

BAMBUS BOXERSHORTS

3 PACK

Normalpris 349,-

NU 199,-

SPAR
43%

SUNWILL
JUST BETTER TROUSERS

LÆRREDSBUKSER

Rester

Normalpris 1.000,-

NU 500,-

HALV
PRIS

Wrangler®

JEANS STR. 31-40
DARK BLUE

Normalpris 699,-

NU 499,-

SPAR
200,-

BISON HUZAR OSCAR MORGAN JBS BJORN BORG LINDBERGH LINDBERGH eterna bosweel shine SUNWILL CLIPPER Wrangler

ÅBNINGSTIDER

Tirsdag.....9.30 - 17.30

Onsdag.....9.30 - 17.30

Torsdag.....9.00 - 17.30

Fretdag.....9.30 - 18.00

Lørdag.....9.00 - 13.00

TØJ | ekspertten

Slotsgade 7
6300 Gråsten
Tlf.: 74 65 30 31

Ferielukket
Fra den 1. - 14. september

Gørn og brodeributikken med det store udvalg

Gørn & Tøj

ULSNÆS CENTRET · Tlf. 74 65 43 44

Reducerede åbningstider i ferien:

Fretdag den 12. september
kl. 14.00 - 18.00

Lørdag den 13. september
kl. 10.00 - 13.00

1-dags tur til kattegatsøen

EKSTRA TUR

Endelave



Søndag den 28. september

845,-

Kom med til Endelave som er en 13,2 km² store moræne ø i Kattegat, hvor der bor ca. 160 indbyggere.

Endelave by har bevaret sit landsbypræg med et gadekær. Der findes stadig gamle bindingsværkshuse og gårde samt skolen fra 1828.

Ved ankomst til Endelave hentes vi i traktorvogne, som er klar til at give os et par timers rundtur på øen.

Vi kører med den kendte Traktor-Poul, som undervejs viser os blandt andet Danmarks midtpunkt, fortæller om Endelaves historie, skibsbesætninger og et par par roverhistorier.

Vi ender hos Endelave Kro og Gæstgiveri, hvor frokosten venter.

Efter frokosten er der mulighed for at gå rundt i Endelave by inden vi skal med færgen tilbage til Snaptun.

Hjemkomst ved 21-tiden.

Prisen inkluderer bus, færgе t/r, rundtur på Endelave i traktorvogn, rundstykke og kaffe, frokostbuffet og kaffe og kage.

Afgang

| | |
|--|------|
| Alsion, Sønderborg | 6:15 |
| Nybøl Kirke | 6:30 |
| Broager Kirke | 6:35 |
| Elektrikeren i Egersund . | 6:40 |
| Ahlmannsparken, Gråsten | 6:45 |
| Bageren Rinkenæs | 6:55 |
| Annies Kiosk, Sønderhav . | 7:00 |
| Bindzus, Kollund | 7:05 |
| Grænehallerne i Kruså . . | 7:10 |
| Bov Kirke | 7:15 |
| Samkørselspladsen ved Kliple | 7:30 |
| Circle K, Rødekro | 7:45 |
| OK-tanken ved Hammelev | 8:05 |
| P-pladsen ved Bramdrupdamhallen . . . | 8:25 |

Tilmelding til
Gråsten Avis/Bov Avis
på tlf. 2116 0683
rejser@graastenavis.dk

GråstenAvis BovAvis



Borgmesterkandidat Jimmy Simonsen (V) sammen med Venstres formand, Troels Lund Poulsen, og resten af alliancen i Det Blå Sønderjylland.

Foto: Søren Gülck

V: Blåt sammenhold

Af Charlotte Wognsen

Mandag var Jimmy Simonsen, Venstres borgmesterkandidat i Sønderborg Kommune, i vælten.

Om eftermiddagen var han medvært, da Venstres formand, forsvarsminister Troels Lund Poulsen, besøgte det nye Center Parcs Nordborg Resort på Als.

Senere fik de en god snak om Venstres valgprogram

op til kommunalvalget den 18. november.

Om aftenen deltog Jimmy Simonsen i et arrangement i LOF Sønderborg, hvor Troels Lund Poulsen på Business College Syd holdt et velbesøgt foredrag om Danmarks udenrigspolitiske situation.

Det skete i kølvandet på intense dage, hvor regeringen og forsvaret har godkendt en ny virksomhed i

Vojens. Her skal der som led i ukrainsk forsvarsproduktion produceres fast brændstof.

Forud for mødet viste Det Blå Sønderjylland sin opbakning. Den sønderjyske alliance består af Mads Skau (V), borgmester i Haderslev, borgmesterkandidat i Tønder, Martin Iversen (V), borgmesterkandidat i Aabenraa, Thomas Andresen (V), samt Jimmy Simonsen. ■

Vi åbner nu for salg af studepladser til

2 DAGES LOPPEMARKED

med 69 stande i Ahlmannsparken

Fredag den 17. oktober 2025

Kl. 12.00 – 19.00

Lørdag den 18. oktober 2025

kl. 10.00 – 15.00

KØB AF BORDE/STANDE:

Enkelt bord

100,- pr. dag / 150,- for 2 dage

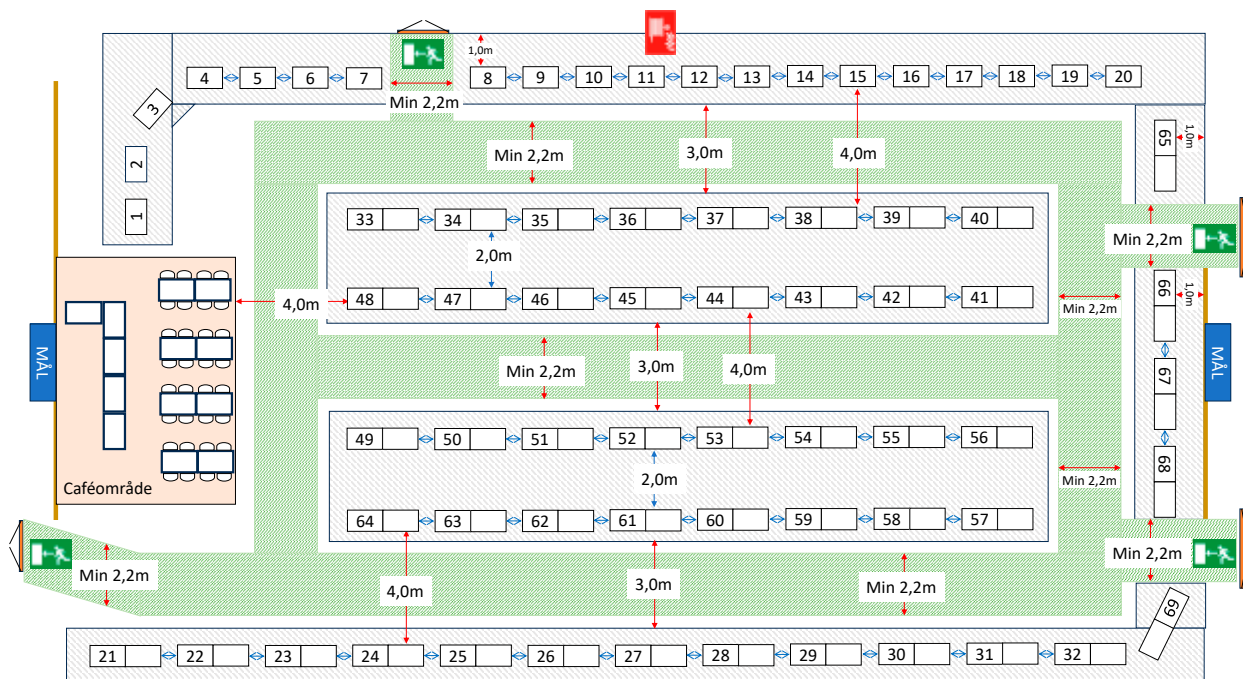
Dobbeltbord

200,- pr. dag / 300,- for 2 dage

Én stand pr. deltager

TILMELDING: Telefonisk – IKKE SMS!
til Helle Blindbæk på tlf: 40 40 60 77 fra
søndag den 14. september kl. 14.00

Kig på oversigten og book din favorit-standplads



Deltagergebyr går ubeskåret til
Kræftens Bekæmpelse
Lokaludvalget for Gråsten og Omegn

Musikalsk fest i Ulsnæs Centret og Torvet

Af Gunnar Hattesen

Det var populærmusik med smil og swing, da Rinckenæs Brass Band og Saksøbing Tambourer i fællesskab fyldte Ulsnæs Centret og Torvet med toner fra kendte film og musicals.

De to orkestre leverede et varieret program, hvor publikum kunne genken-

de alt fra storslåede film-melodier til iørefaldende musicals.

Musikken blev ledsaget af stor spileglæde og mange tilhørere klappede med og nød de festlige rammer.

Arrangementet var tilrettelagt af Gråsten Handel. ■

Ulsnæs Centret og Gråsten Torv summende af liv, mens både børn, voksne og ældre blev underholdt under den åbne himmel.

Foto Søren Gülck



DIN LOKALE HÅNDVÆRKER

GråstenAvis



APOS

Andr. Petersen & Søn ApS

KVALITETSBYGGERI I 5 GENERATIONER

Tlf. 74652416 Cvr. 33039506
www.apos.dk

Bygningskonstruktør, Muremester og Aut. Kloakmester

Vi udfører opgaver i totalentreprise med; murer, tømrer, snedker, el, vvs og maler. Ingen opgave er for lille



- Erhvervsret
- Ejendomsoverdragelse
- Erstatningsret
- Strafferetsager
- Testamenter
- Bobehandling
- Skilsmisseret
- Retssagsbehandling



Fischer

ADVOKATFIRMA

Ringgade 3, 6300 Gråsten | Telefon 7463 0800 | www.fischer-advokatfirma.com

Gråsten EL Service

Aut. El-installatør og Stærkstrømstekniker

Flemming-Mikael Jensen
Vandtårnsvej 15
6300 GråstenTlf. 74 65 40 60
Bil. 51 26 65 99

www.graasten-el-service.dk info@graasten-el-service.dk

BILER4ALLE

Rudeskift

Bomhusvej 17, 6300 Gråsten

Tlf. 4422 4344



BRÆNDE

Pris pr. kassemeter lige nu:

- Nåletræ **NY PRIS 550,-**
- Tørt nåletræ **675,-**
- Ren bøg **NY PRIS 750,-**
- Blandet løv **NY PRIS 700,-**
- Tørt løvtræ **999,-**

Levering til indkørsel mod lille merpris

Bestilling og kontakt

RC Brænde tlf. 50 73 49 27

ANLÆGSGARTNER



- Haveservice
- Beskæring
- Træfældning
- Græsplæner
- Belægninger
- Støttemure

Have KOMPAGNIET

planter@havekompagniet.dk · TLF. 74 61 35 06

HUSK du kan få FRADRAG for havearbejde



Hvis din bil kunne vælge

Reparation og service af alle bilmærker

Kioskvarer og gaveartikler

Gisselmann
Køb / Salg
Service

Værksted

Gisselmann

Kongevej 86, Gråsten · 74 65 01 70

Dit værksted og servicebutik på vejen

GASSERVICE – BLIKKENSLAGER VENTILATION – SMEDEARBEJDE – VAND – VARME – ENERGIRÅDGIVNING

TEKNIQ KVALITET

Regnar Pedersen • Autoriseret VVS-installatør
Sundsnaes 21 • DK-6300 Gråsten • Tlf. 7465 1865 • Mobil 2028 0865
www.pedersen-vvs.dk • Mail: r.pedersen-vvs@mail.tele.dk



Aut. Installatør R. Pedersen VVS

ANNO 1936-2021 85

GråstenAvis

Oplag: 10.919 i lige uger
13.121 i ulige uger
Tryk: OTM Avistryk A/S

Kontor: Nygade 8 · 6300 Gråsten
Åbningstider: Tirsdag kl. 10.00 - 12.00
onsdag og torsdag kl. 13.00 - 15.00
eller efter aftale

Artikelmateriale sendes til
redaktion@graastenavis.dk
Annoncemateriale sendes til
annonce@graastenavis.dk

Udebliver ugeavisen efter torsdag kl. 21:00.
Kontakt da FK Distribution på kvalitet@fk.dk eller
telefonisk henvendelse på 7010 4000 - mandag
til torsdag kl. 8.30 - 16.00 og fredag 8.30 - 15.30



Ansv. redaktør
Gunnar Hattesen
Telefon 21 16 06 83
redaktion@graastenavis.dk



Mediechef
Ingrid Johannsen
Telefon 21 19 02 80
isj@graastenavis.dk



Salgskonsulent
Stine Auerbach
Telefon 61 44 07 80
sa@graastenavis.dk



Grafisk tilrettelæggelse
Hans-Ole Nielsen
Graphos Grafisk
Industrial Produktion
www.graphos.dk
Telefon 36 95 99 36
graasten-avis@graphos.dk



Journalist
Lise Kristensen
Telefon 20 75 79 12
lik@graastenavis.dk



Bogholder
Ann Christensen
Telefon 31 17 05 27
bogholder@graastenavis.dk
Træffes tirsdag til torsdag fra kl. 11-15



Grafisk tilrettelæggelse
Marta Serrano Sánchez
Graphos Grafisk
Industrial Produktion
www.graphos.dk
graasten-avis@graphos.dk

Avisen er i din postkasse onsdag/torsdag og kan læses online mandag aften på hjemmesiden graastenavis.dk

[Følg os på Facebook](#) [Følg os på Instagram](#)

Deadlines

Deadline for annoncer til udarbejdelse er torsdag kl. 12.00 ugen inden indrykning.
Deadline for reprojekte-annoncer, reserveres inden fredag kl. 12.00 ugen inden indrykning, og afleveres senest mandag kl. 12.00



Sig tillykke til et brudepar, fødselar, konfirmand eller student

- Tillykke uden foto max. 25 ord 125,-
 Tillykke med foto max. 25 ord 150,-

Udover 25 ord, 1,- pr. ord.

Kuponen kan udfyldes på www.graastenavis.dk, eller skriv teksten i blok bogstaver på nedenstående linier:

Husk at udfylde: Indsenders navn og adresse og tlf. -kommer ikke i avisen-

Skal være os i hænde senest torsdag kl. 18.00 for indrykningen. Beløbet indbetales på reg. nr. 7931 kontonr. 1195949 eller 356495



Tag på udflugt med Gråsten Rejser



KIRKEGÅRDSVANDRING

Tirsdag den 16. september kl. 16.00 ved Korskirken

Kom og hør kirkegårdsleder Hans-Nicolai fortælle og vise rundt på vores smukke kirkegård.

Vi begynder med en kop stående kaffe ved Korskirken kl. 16.00

Alle er velkomne!

www.rinkenaskirke.dk Rinkenæs Sogn



Rejsegilde på møbelforretning

Af Gunnar Hattesen

Der var glæde og optimisme, da håndværkere, bygherre og inviterede gæster samledes til rejsegilde på Hebru i Gråsten.

Byggeriet markerer første etape af et større projekt, der skal styrke byens handelsliv.

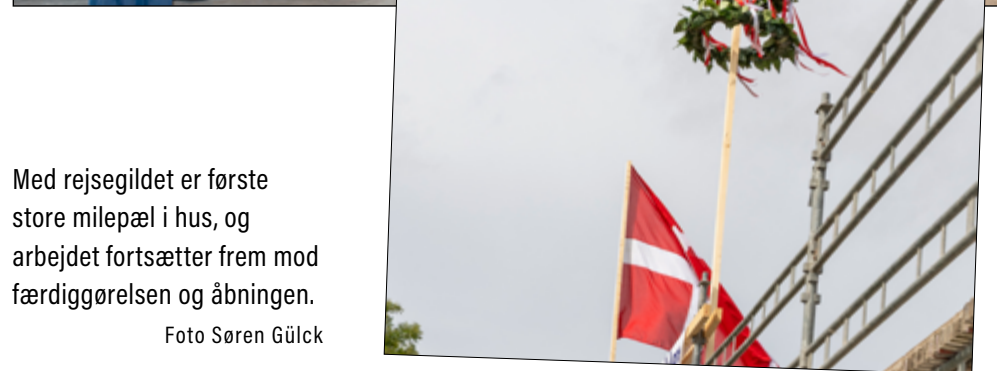
Med krans og vimpler på taget og taler blev der sat ord på den indsats, som mange fagfolk allerede har lagt i byggeriet.

Stemningen var præget af både stolthed og forventning til, hvad møbelforretningen kommer til at betyde.

Rema 1000

Anden etape følger til marts næste år, når en ny Rema 1000 åbner side om side med møbelforretningen.

Dermed skabes et butiksområde, der ventes at trække flere kunder til Gråsten. ■



Med rejsegildet er første store milepæl i hus, og arbejdet fortsætter frem mod færdiggørelsen og åbningen.

Foto Søren Gülc

Historisk Forening for Graasten By og Egn indbyder til foredraget "Gråsten- en byvandring i billeder 3"

Ved Mogens P.C. Jacobsen

Onsdag den 24. september 2025 kl. 19.00
Sted: Lokalhistorisk Arkiv, Nygade 14, Gråsten

Begrænset antal pladser

Gratis for medlemmer, andre betaler 50,-
Drikkevarer kan købes.

TILMELDING NØDVENDIG

til Lone Jørgensen: Mail: loke30@outlook.dk
eller mobil 27 99 98 46, med oplysning om antal og medlemskab.

Hilsen bestyrelsen

Ældre @ Sagen Gråsten

Borgermøde KV25

Torsdag den 18. september kl. 13.00 til 15.00 i BHJ-salen i Ahlmannsparken.

Kom og mød politikere der stiller op til kommunalvalget fra alle opstillede partier.

Mød op og hør hvad politikerne vil gøre for ældre medborgere.

Hav selv dine spørgsmål klar om hvad du ønsker dig.

Der er ikke tilmelding, men benyt chancen til at se og høre dine kommende byrådsmedlemmer i Sønderborg.

Det er gratis og der er ikke servering.

Beboerne har kun godt at sige om jubilerende plejehjem

Af Lise Kristensen



Veninderne Hanne Wiingaard Andersen og Anne Marie Knudsen er glade for at bo på Gråsten Plejehjem - her er de i selskab med Anne Marias datter og svigersøn Anne-Dorthe og Holger Petersen.

Foto Lise Kristensen

Hanne Wiingaard Andersen.

"Hanne viste os sin lejlighed og slog sig på maven og sagde, jeg kan bare sige Jer, man taber sig ikke af at være her," griner Holger Petersen.

Dejligt at være her

I dag nyder de to kvinder hinandens selskab og det, at bo på Gråsten Plejehjem.

"Jeg kan ikke sætte en negativ finger på noget som helst. Det er bare så dejligt at være her. Deres menneskesyn er helt fantastisk. Det er helt på lige fod med at bo i eget hjem. Man kan stå op, når man vil, og deltage i de ting, man ønsker. Man finder selvfølgelig en omgangs-

her på plejecentret," siger Anne-Dorthe.

Anne Marie har boet på det jubilerende plejehjem omkring halvandet år. De to døtre bor tæt på og lægger jævnligt vejen forbi. Da de kom for at kigge på lejlighederne på Gråsten Plejehjem, mødte de Anne Marias nabo, 83-årige

"Det er bare tommelfingeren opad!"

Holger Petersen fra Broager har kun godt at sige om Gråsten Plejehjem, hvor hans snart

91-årige svigermor Anne Marie Knudsen bor.

Datteren Anne-Dorthe stemmer i.

"Vi er begejstrede. Det er trykt at have min mor

Dødsfald

Min kære mand vores kære far, svigerfar, morfar og farfar

Arne Mehlskov Meyer

* 14. august 1941

er stille sovet ind

Adsbøl, den 3. september 2025

I kærlig erindring

Ketti, Torben, Tina og Allan Oscar, Camille, Alberte og Mathias

Bisættelsen finder sted i Adsbøl Kirke fredag den 12. september kl. 13.00



Vores elskede mor, svigermor og bonusmor

Bente Flugt

* 24. februar 1948 † 2. september 2025

er stille sovet ind

I hjertet gemt, men aldrig glemt

Steen og Anette Kim og Heidi

Bisættelsen finder sted fra Sottrup Kirke fredag den 19. september kl. 11.00

kreds, der harmonerer med ens egne behov. Her er en stor vennekreds, som har enorm betydning for stedet," fortæller Hanne Wiingaard, der har boet her to år.

Hun har to børn i nærheden og to i Australien. Egentlig stammer hun fra Nørrebro, men var ikke i tvivl, da hun skulle vælge, hvor hun gerne ville tilbringe sin alderdom.

Hanne Wiingaard har boet i Vollerup, Høruphav, Give og flere andre steder.

Anne Marie boede på Bryggen, inden hun kom på plejecenter, fordi hun gik og faldt. Hun kan se over på sin tidligere bolig i visheden om, hun tog det rette valg, da hun flyttede et stykke hen langs noret.

40 års jubilæet samlede beboere og familie og officielle repræsentanter til teltfest med kaffe og kagebord til musik af Willy Fjordbæk på sav.

Om aftenen var der fest i teltet med musik af Kandis Johnny. ■

Taksigelser

Hjertelig tak

for venlig deltagelse ved

Anna Jensens

bisættelse

Tak for krans, blomster og kærlige hilser. Tak til hjemmeplejen for kærlig omsorg og pleje.

På familiens vegne
Tove, Asger og Niels Frederik

Jytte Sahl **Hans Sahl**

Når der skal skabes en troværdig, smuk og personlig afsked

LINDEGAARDENS BEDEMAND

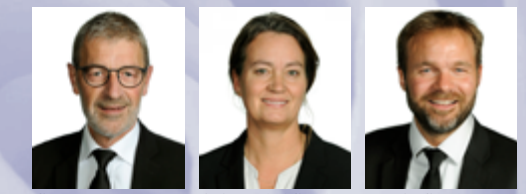
DØGNSERVICE: 29 29 86 68

www.lindegaardensbedemand.dk Sønderborg, Gråsten, Aabenraa & Kruså/Padborg

Gråsten Bedemandsforretning

v. Martin og Anita Rabøl Good

- Erfaren hjælp til det praktiske
- Respektfuld hjælp til det svære
- Økonomisk vejledning
- Gratis juridisk rådgivning (advokat)



Gunnar Petersen Anita Rabøl Good Martin Good

Tlf.: 74 65 22 28 – Døgnvagt

www.rabol-jorgensen.dk · mail: post@rabol-jorgensen.dk

Lige så smukt og individuelt, som livet leves
- Lige så personlig kan afskeden være



eksam. bedemand

Hos Gråsten og Omegns begravelsesforretning har vi gennem tre generationer bistået ved planlægningen af det sidste farvel. Kontakt os for en uforpligtende personlig samtale eller find 'Min sidste vilje' på www.helmichbegravelse.dk



Gråsten & Omegns
Begravelsesforretning
Helmichsøn

- Steffen Jensens efft.

Felstedvej 34
Gråsten

Tlf: 74 65 94 33



Torben Bahrkall Thomas Helmich



GUDSTJENESTER

GRÅSTEN KAPEL

Søndag den 14. september kl. 11.00
ved Poul Geil

ADSBØL KIRKE

Søndag den 14. september kl. 9.30
ved Poul Geil

KVÆRS KIRKE

Søndag den 14. september
Vi henviser til nabokirkerne

BROAGER KIRKE

Søndag den 14. september kl. 10.30
Høstgudstjeneste med præken å synnejsk
ved Malene Freksen

EGERSUND KIRKE

Søndag den 14. september kl. 11.00
ved Kirsten Schmidt

RINKENÆS GAMLE KIRKE

Søndag den 14. september kl. 11.00
ved Mette Carlsen

NYBØL KIRKE

Søndag den 14. september kl. 11.00
Høstgudstjeneste
ved Matias Tidemand Sørensen

SOTTRUP KIRKE

Søndag den 14. september
Vi henviser til Sottrup Kirke

ULLERUP KIRKE

Søndag den 14. september
Vi henviser til nabokirkerne

TYSK GUDSTJENESTE

Sonntag, 14.9., 14 Uhr,
Gottesdienst in der Scheune
von Familie Asmussen in
olebüll, Vandværksvej 6
mit Abendmahl

Læserbreve

Kommunens 4. største by, Broager kæmper for boligtilbud

Broager som er Sønderborg Kommunes 4. største by kæmper for boligtilbud.

I foregående byrådsperioder er der ikke tænkt på boligudvikling i Broager. I den nuværende byrådsrædsperiode er der dog kommet arealer med i Kommuneplanen og det skyldes, at lokale politikere herunder Venstre i Broager, har presset på. Mu er der mulighed for, at der kan ske boligbyggeri i Broager. Der er udlagt områder i Broager Øst, hvor det kommende boligområde kan blive en realitet.

I det kommende byråd vil jeg arbejde hårdt for,



at der afsættes penge i det kommunale budget, som skal være med til at finansiere udstyknin g i Broager Øst.

Vi kan ikke kun overlade det til private investorer at løfte boligudviklingen

i Broager, vi har nogle private bygherrer som er i gang, men de kan ikke løfte opgaven alene i forhold til den store efterspørgsel der er på alle boligtyper.

Broager er klar til flere boliger, vi har en god infrastruktur til de nye boliger i Broager Øst, vi har skoler og institutioner samt indkøbsmuligheder der ligger i gåafstand. Der er et velfungerende og bredt forankret forenings- og kulturliv og så er Broagerland omkranset af vand og skøn natur.

Broager er centralt beliggende i forhold til mange arbejdspladser og så er der faktisk kortere fra Broager Øst ind til Sønderborg bymidte som der er fra udkanten af Vollerup,

- måske lidt tankevækkende.

Det er på tide, at Broager får den opmærksomhed, byen fortjener. Vi er klar til at vokse – nu mangler vi bare viljen til at gøre det muligt.

Erik Krogh

Farverløkke 16, Broager

Medlem af byrådet for Venstre, og kandidat til Kommunalvalget 2025

Byudvikling i Broager

Det er jo nok ikke en hemmelighed, at der i Broager mangler mindre boliger, rækkehuse og lejligheder.

Der er flere borgere der ønsker at blive boende i lokalområdet, når børnene er flyttet hjemmefra og parcelhuset bliver for stort.

Jeg har et ønske med i budgetoplægget fra Socialdemokratiet om, at kommunen skal sikre (købe) arealer til byudvikling i Broager. Det håber jeg alle partier i Byrådet der vil støtte op om, når budgetforhandlingerne begynder lige om lidt.

Det kan være en langstrakt og økonomisk belastning for en privat investor, hvis denne der



Byrådsmedlem Erik Lorenzen (S)

skal stå for hele processen fra mark til færdige boliger. Vi er i byrådet nødt at være proaktive, hvis vi skal sikre muligheden for en løbende udvikling af boliger i Broager i fremtiden. Ligesom vi i øvrigt gør i flere andre områder.

Dette gør ikke, at jeg

ikke vil støtte boligprojekter som jeg synes er attraktive, hvis en investor selv ønsker at starte et projekt op.

Et godt eksempel er Borggårdsvænget i Nybøl hvor kommunen køber jorden, byggemodner og sælger grundene til investorer og private borgere.

Byrådet godkender bl.a. at Gråsten Andelsboligforening kan bygge 12 Almene boliger på 3 af grundstykkerne. Dette var ikke sket hvis ikke kommunen havde købt jorden.

Erik Lorenzen

Illervej 21, Broager

Medlem af byrådet og kandidat til kommunalvalget for Socialdemokratiet

Fortorve skal prioriteres nu

I mit erhverv kommer jeg rundt i store dele af Sønderborg Kommune. Her ser jeg flere byer såsom Guderup og Broager der ser ud til at falde hen. Veje og fortorve er ikke vedligeholdt og er flere steder blevet til fare for børn der er på vej til skolen samt ældre og handicappet, der går tur med stok eller rollator.

I Liberal Alliance Sønderborg kan vi forstå at byrådet og Kirsten Bachmann, Formand for Teknik-, By- og Boligudvalget er klar over udfordringerne. Og nu er det tid til at gå fra ord til handling.

Kirsten Bachmann har i et læserbrev fra d. 30. august 2025 udtalt “ Derfor arbejder vi allerede i dag tæt sammen med Tilgængelighedsgruppen med repræsentanter fra hhv. Ældrerådet og Handicaprådet, når vi lægger nye veje og lyskryds...” Med al respekt for tilgængelighedsgruppen, så må de ikke komme



med nok input, for jeg ser stadig store udfordringer i Broager by. Ligeledes opfordres borgerne til at sender fejl og mangler til appen “Giv et Praj”. I min optik betyder det at mange af Broagers veje og fortove skal indrapporteres til appen. Det vil tage borgerne lang tid. Og til hvilken nytte?

Jeg mener det vil klæde byrådet i den kommende budgetforhandling at prioritere en større del af de præsenteret 100 millioner kroner til at sikre fortove og veje i landsbyerne.

Herunder kan jeg kun udtale mig om dårlige forhold i Guderup og særligt i Broager. Men er sikker på at flere andre landsbyer også har udfordringer.

Det er vigtigt at vores landsbyer også udstråler

udvikling og ikke stilstand. I en by som Broager er der et stærkt foreningsliv, en skole, indkøbsmuligheder og gode lokale erhvervsrivende. Men byens infrastruktur ligner noget fra en gyserfilm, og er i min optik til fare for borgernes daglige gang. Dette skulle i sig selv være et godt argument for at igangsætte en renovering. Men i min optik står det så skidt til at de dårlige fortove og veje også er en hindring for tilflytning. Så kære byråd og Kirsten Bachmann, det er tid til at sætte handling bag ordene.

Claus Damm Johansen

Broager

Byrådsmedlem for Liberal Alliance

Ældre Sagen i Broager har 1447 medlemmer

Af Lise Kristensen

Ældre Sagen er en vægtig forening, der nyder stor respekt i alle aldersgrupper.

Medlemmerne er mellem 18 år og så gammel, som man nu bliver. Der er ingen øvre grænse for, hvor gammel man må være. En af de aktive fem afdelinger i Sønderborg Kommune er Ældre Sagen i Broager. Den tæller 1447 medlemmer, oplyser formand Tove Hansen.

“Vi er godt kørende,” siger en tilfreds formand, der ikke har noget at klage over.

21. september er der Søndagscafe på Broagerhus, hvor Steen Jørgensen fra Sønderborg



Arkivfoto.

fortæller om hospitalskibet Jutlandia.

En tur til Rold Storkro med to overnatninger og ekspeditioner til Rebild Centret og Regan Vest har været udsolgt et stykke

Den 80-årige formand for Ældre Sagen Broager, Tove Hansen, har en stor medlemsopbakning og ingen problemer med at adsprede skaren med rejser, cafeer, aktiviteter, motion og hjælp til at bestyre computeren.

Sidste år var Ældre Sagen i Broager en tur på Bornholm, hvor de fløj fra Sønderborg. Desuden spillede de skat, whist, tennis, petanque, kegling, minigolf, krolf og badminton. De sidste to ting foregår i Egersund-hallen, men der er også krolf uden dørs i Broager.

Gåture i det blå

Margit Sørensen står for gåture i det blå, hvor deltagerne får motion og frisk luft og ro i sindet. Der er mulighed for både at røre sig og hygge sig sammen undervejs.

“18. september arrangerer Ældre Sagen valgmoder i Ahlmannsparken i Gråsten, i Sønderborg og Nordborg samtidig op til kommunalvalget,” fortæller Tove Hansen.

Der er IT-Cafe onsdag klokken 10-14, hvor folk kan få hjælp til tekniske udfordringer og landevindinger. Kan folk ikke komme selv, kan de få computerrådgivning i hjemmet. Der er informationer om kunstig intelligens og Sundhed

Radio Leif flytter i nye lokaler

Af Lise Kristensen

60-årige Leif Hansen er ved at indrette et nyt Radio TV Showroom i Ragebøl.

Det sker, efter han og makkeren Henning Christensen besluttede at lukke deres Panasonic Center i Gråsten.

Leif Hansen fortsætter med at reparere radio og TV og hjælpe med at skaffe forbindelse til nettet på computeren. Det er der stort behov for. Navnet er nu Broager TV-Service.

“Broager Radio,” siger han, når han tager telefonen, da det nye navn ikke sidder på ryggraden.

Han og Hennings butik gik under navnet Broager Gråsten Radio. Det ligger ligesom i blodet. Nu er

60-årige Leif Hansen er gået solo med Broager TV-Service med showroom i Ragebøl efter i 20 år at have drevet Gråsten Broager Radio sammen med makkeren Henning Christensen, men det blev for dyrt med en fysisk butik i Gråsten. Foto Lise Kristensen



TV salg som tidligere. Det koster at drive en butik. Du tjener for lidt i forhold til, hvad du laver og de timer, du bruger. Der var ingen anden løsning, hvis ikke du vil tage penge med på arbejde. Det er sørgeligt, men det er den vej, det går,” siger radiomanden om den tunge beslutning, der har gjort Gråsten en butik fattigere. “De faste kunder har været gode til at bakke op.

Jeg har tænkt mig at lave fuldstændig det samme, som jeg hidtil har gjort – dog uden fast fysisk butik. Jeg har værksted her i Ragebøl, hvor jeg kan reparere tingene,” siger Leif Hansen, der tilbagelægger mange kilometer, når han hjælper folk med IT og TV i hjemmene.

“Da vi valgte at stoppe, blev jeg kontaktet af Panasonic, der fortsat gerne ville have mig på kortet henede,” siger Radio Leif, der også betjener Panasonic medlemmer. Han har mange Norlys og YouSee kunder, der kontakter ham angående internet, som kan være et mareridt for folk uden den indsigt, han er i besiddelse af.

Leif Hansen er uddannet radiomand i Broager og har en stor bekendtskabs- og kundekreds fra sine mange år i branchen. Der bliver ikke ændret på indholdet i hans virke, selv om adressen bliver i Ragebøl. Privat bliver han boende i Broager. Det har han ikke tænkt sig at lave om på. ■

Online. Har nogen brug for praktisk hjælp, kan de kontakte Jan Schwarz.

“Den 26. oktober fortæller Carla Oksborg om livet som vagabond. Hun har skrevet speciale om det og for at leve sig ind i det, har hun selv gået ni måneder på landevejen,” fortæller Tove Hansen, der personligt selv glæder sig til den fortælling.

Året klinger ud 23. november med julehygge på Broagerhus med det fantastiske kor Vis Vocal.

Så går den velfungerende forening et nyt år i møde med en palette af nye tilbud.

“Vi har koordinationsudvalg, hvor vi finder ud af, hvad der skal på programmet, og så har vi jo 150 mennesker siddende i Snorresgade i København, hvor de tager sig af alt muligt,” fortæller den 80-årige formand fra Broager, der har siddet på posten i syv år og har et solidt bagland at dele de mange opgaver med. ■

Kortspil på Broagerhus

Ældre Sagens kortklub i Broager har afholdt præmieskat på Broagerhus.

| | | |
|-------|--------------------------|------------|
| Nr. 1 | Robert Petersen, Gråsten | 2084 point |
| Nr. 2 | Verner Hansen, Broager | 1793 point |
| Nr. 3 | Tage Jørgensen, Broager | 1765 point |
| Nr. 4 | Hans J. Clausen Egersund | 1570 point |
| Nr. 5 | Peter Jacobsen, Dybbøl | 1513 point |
| Nr. 6 | Arne Mylin, Broager | 1493 point |
| Nr. 7 | Gerd Sørensen, Rinkenæs | 1481 point |

Præmieskat i Broager

Annas Minde Skatklub har afholdt præmieskat med følgende præmietagere:

| | | |
|-------|-------------------|------------|
| Nr. 1 | Jørgen Jensen | 1864 point |
| Nr. 2 | Verner Hansen | 1734 point |
| Nr. 3 | Kurt Jessen | 1680 point |
| Nr. 4 | Hans V. Meldt | 1589 point |
| Nr. 5 | Arne Mylin | 1490 point |
| Nr. 6 | Tage B. Jørgensen | 1392 point |

Lokalhistorisk Forening for Broagerland

Inviterer til:

Hwo bløv de enle aw

med Karen Hollensen

Lørdag den 20. september kl. 14.00 på Broagerhus

Pris: 50,-
Entré, kaffe og kage

Fra bondedatter til praktiserende læge på Fyn

Karen Hollensen fortæller om, hvordan livet har formet sig efter hun flyttede fra Mølmark i 1975.

Datter af afdøde Svend Hollensen, gårdejer tidl. Menighedsrådsformand i en årrække, og formand for lokalhistorisk forening og afdøde Kirsten Hollensen tidligere kirkesanger i Gråsten slotskirke.

Alle er velkomne!
- Bestyrelsen

Gendarmløbet tager tilløb til 21. tur

Af Lise Kristensen

Der er udsigt til færre deltagere til Gendarmløbet.

“Der er 455 tilmeldte til gendarmløbet 14. september. Det er 90 færre end på samme tid sidste år. Vort mål er 500 deltagere, og det når vi,” fortæller formand for BUI Motion og medlem af Gendarmløbets styregruppe Michael Meilandt Jacobsen. Styregruppen har væ-

ret med til at puste liv i Gendarmløbet, efter det var ved at gå i sig selv igen, da der ikke blev gennemført noget løb for to år siden.

Corona og for få folk bag løbet var ved at tage livet af det.

Forhandling med hovedsponsor

682 løbere var bag startsnoren, da Gendarmløbet blev genoptaget

sidste år. Arrangørerne fra BUI Motion og Broager Kultur håber at få folk på stikkerne igen i år. Der er tradition for to kilometer børneløb, fem og 10,3 kilometer løb og gang samt halvmaraton på 21 kilometer.

“Man kan nå at tilmelde sig online indtil om lørdagen før løbet. Søndag kan man møde op og melde sig til. Vi fornyer os hele tiden og arbejder på at bevare sponsorerne og den lokale opbakning. Vi skal i forhandling med Sydjysk Sparekasse, om de vil forblive hovedsponsorer næste år, efter de har bebudet at ville nedlægge deres afdeling i Broager. Alt står og falder med den

lokale opbakning,” siger Michael Jacobsen, der ikke lægger skjul på, det er et hårdt slid at arrangere Gendarmløbet, men ikke giver op.

Sammen med arrangørerne af andre løb står styregruppen bag et firkløveløb, hvor man får et firkløveløb for at gennemføre fire løb i Løjt, Røde Kro, Gendarmløbet og Grænseløbet i Kruså. Man får et blad til kløveløbet for hvert løb.

“Vi går i gang med at søge sponsorer allerede i februar marts. Vi har også kæmpet for frivillige hjælpere og kom i mål ved at trække på alle BUI's frivil-

lige. Det kan være svært at stable store arrangementer på benene i en by som Broager, ikke mindst hvis de lokale virksomheder ikke bakker op. Er den lokale opbakning ikke til stede, falder et arrangement,” siger BUI Motion formanden, der håber på, at jo mere rutine, der kommer i forløbet, jo bedre bliver det, så man ikke skal starte forfra hver gang.

“Vi udlodder en fællesskabspræmie til hold på fem, ti, 15 personer eller flere. Vinderne får en kontant check på 2100 kroner, fordi det er 21. gang, Gendarmløbet afholdes.

Vi bygger på år for år og udtænker selvfølgelig noget særligt ved 25 års jubilæet,” fortæller Michael Meilandt Jacobsen, der ihærdigt arbejder sammen med andre om at få løbet til at klappe.

Der er traditionen tro lavet teglstensmedaljer af ler fra Petersen Tegl. Der bliver hele tiden fundet på nye ting, der skal få flere løbere til at melde sig til Gendarmløbet. Der er tradition for at komme i hold fra klubber, skoler og institutioner. Styregruppen har fået lavet en ny indbydende hjemmeside. Det sker alt sammen i tæt samarbejde mellem BUI Motion og Broager Kultur. ■



I SKELDE SKER DER DET, AT...

Vintersæsonen 2025/26 er skudt igang

Du/I kan stadig nå at være med!

Vi spiller bl. a. kort (Canasta for damer) hver mandag fra kl 13.30 til 17.30 i klubhuset i Skelde.

eller petanque

hver onsdag fra kl 14.00 til 16.00 i klubhuset i Skelde.

Kunne du have lyst til at mærke den gode stemning og sammenholdet i Skelde, ring da gerne for yderligere information til Thomas på tlf. 26140710.

Se mere på www.skelde.dk

Vi tilbyder ligeledes aktiviteter som: badminton, alverdens gymnastik, gymcross, volleyball, og mountainbike.

SKELDE GYMNASTIKFORENING
Alle er velkommen

Sidste år stillede 682 løbere op til gendarmløbet, så arrangørerne håber, at flere melder sig under fanerne frem mod kommende søndag, da der lige nu er under 500 forhåndstilmeldte. Gendarmløbet går over stok og sten rundt på det naturskønne Broagerland. Arkivfoto



Gendarmløbet 2025

 Broager, søndag den 14. september


Super **Brugsen** Broager

Vi ønsker alle et godt **GENDARMLØB**

VI ØNSKER ALLE ET GODT GENDARMLØB



Broager Strand Camping

Skeldebro 32, 6310 Broager
74 44 14 18

post@broagerstrandcamping.dk
www.broagerstrandcamping.dk

Vi ønsker alle et godt **GENDARMLØB**



Gammelmark Strand Camping

Gammelmark 20 · 6310 Broager
Tlf: +45 7444 1742 · www.gammelmark.dk

Vi ønsker alle et godt Gendarmløb

GråstenAvis



byggefirmaet-keld-ebbesen.dk

Vi ønsker alle et godt **GENDARMLØB**

BYGGEFIRMAET

KELD



EBBESENS EFTF.

v/ Mikael Ebbesen · Jørgensby 5 · 6310 Broager
Mobil 40 79 02 60 · ebbesen.by@gmail.com

Carstens Maskinværksted

v/ Carsten Schmidt Hansen

Vi ønsker et godt løb



Nejsvej 18, 6310 Broager | Tlf.: 74 44 94 94
mail@carstensmaskinvaerksted.dk | www.carstensmaskinvaerksted.dk

Grønt lys for fjernvarme til Blans

Af Gunnar Hattesen

Natur-, Klima- og Miljøudvalget i Sønderborg Kommune har godkendt et nyt fjernvarmeprojekt, der skal sikre slagteriet Danish Crown og Blans By en mere bæredygtig og fremtids-sikret varmeforsyning.

Det betyder, at 221 husstande i Blans får mulighed for at tilslutte sig fjernvarmen.

Der er blevet arbejdet på projektet fra flere sider, hvor Sønderborg Varme har stået i spidsen for projektet i samarbejde med ProjectZero, en lokal initiativgruppe og Sønderborg Kommune. Det har desuden været afgørende for projektet, at Danish Crown tilsluttede sig projektet. Slagteriets varmebehov svarer til 1000 husstande.

Asger Romme Andersen (EL), formand for Natur-, Klima- og Miljøudvalget, glæder sig over det sam-



arbejde, der har gjort projektet muligt.

“Fjernvarmeprojektet er endnu et vigtigt skridt i vores arbejde med at ud-fase de fossile brændsler i vores energiforsyning. Det er et stort arbejde at sikre, at de grønne energiløsninger også kan komme ud i landdistrikterne. Derfor har det været yderst vigtigt for projektet med et godt samspil mellem de berørte parter. Sønderborg Varme”, siger han.

Projektet ligger i forlængelse af fjernvarmeprojektet i Avnbøl/Ullerup, som blev godkendt i maj 2024.

Udrulning af fjernvarme i Blans By kræver en tilslutningsprocent på 75 pct. af alle naturgas-, olie- og biomasseforbrugere i byen for at sikre økonomisk bæredygtighed i projektet. Derfor gennemfører Sønderborg Varme kun projektet, hvis de modtager tilstrækkelige tilmeldinger.

En initiativgruppe med borgere fra Avnbøl, Ullerup og Blans har aktivt arbejdet for at få fjernvarmen til byerne.

Næstformand i Natur-, Klima- og Miljøudvalget, Daniel Staugaard (V), tilføjer:

“Lokalsamfundenes opbakning til de grønne energi-projekter er afgørende for, at de bliver realiseret. En initiativgruppe med borgere fra Avnbøl, Ullerup og Blans har gjort

Borgerne i Blans skal afgøre, om de vil have fjernvarme.

Arkivfoto

et flot stykke arbejde for at få fjernvarme til de tre byer, det fortjener de storros for. Det er fantastisk at se, de mange frivillige kræfter, der er brugt på projektet. Det viser også, at der er god opbakning til at sikre de tre byer grøn fjernvarme”, siger Daniel Staugaard. ■

Varmeforsyning

Varmeforsyningen vil primært ske fra fjernvarmeværket i Gråsten, hvor en ny luft-vand varmepumpe erstatter en tidligere planlagt biomassekedel. Projektet omfatter desuden en transmissionsledning mellem Ullerup og Blans, opgradering af rør mellem Adsbøl og Ullerup, samt etablering af distributionsnet i Blans By. Transmissionsledningen er under udarbejdelse, Sønderborg Varme tager i den kommende tid kontakt til lodsejere, der skal lægge jord til transmissionsledningen. Sønderborg Kommune skal godkende transmissionsledningens placering, inden projektet kan etableres.

Ved spørgsmål om fjernvarme, kan man besøge Sønderborg Varmes hjemmeside: www.sonderborg-varme.dk

SOTTRUP OG NYBØL KIRKE

DET SKER I SOTTRUP OG NYBØL KIRKER

En eftermiddag sammen med Sundeved Husholdningsforening

Torsdag den 23. oktober kl. 14.30 i Sottrup Sognegård

Tidligere chef for kongeskibet Peter Schinkel Stamp fortæller, viser billeder og film om livet på kongeskibet Dannebrog

Der serveres kaffe til 100,- som betales ved indgangen

Tilmeldning senest 9. oktober til Jytte Boysen på tlf. 3035 7967 eller boysenjytte@icloud.com eller Anne Marie Otzen på tlf. 2380 4824 eller otzan@jubii.dk



Der er endnu ledige pladser til sogneudflugten til Tønder den 18. september

Gudstjenester

| | | | | | |
|--------------------------|-----------|---------------------|------------------------------|------------------------|---------|
| Søndag den 14. september | kl. 11.00 | 13.s.e. trinitatis | ved Matias Tidemand Sørensen | HØSTGUDSTJENESTE | Nybøl |
| Søndag den 21. september | kl. 11.00 | 14.s.e. trinitatis | ved Matias Tidemand Sørensen | HØSTGUDSTJENESTE | Sottrup |
| Søndag den 28. september | kl. 11.00 | 15. s.e. trinitatis | ved Niels Refskou | | Nybøl |
| Søndag den 5. oktober | kl. 11.00 | 16.s.e. trinitatis | ved Matias Tidemand Sørensen | | Sottrup |
| Søndag den 12. oktober | kl. 11.00 | 17.s.e. trinitatis | ved Poul Geil | | Nybøl |
| Søndag den 19. oktober | kl. 11.00 | 18.s.e. trinitatis | ved Matias Tidemand Sørensen | | Sottrup |
| Søndag den 26. oktober | kl. 11.00 | 19.s.e. trinitatis | ved Matias Tidemand Sørensen | KONFIRMANDGUDSTJENESTE | Nybøl |
| Søndag den 2. november | kl. 14.00 | 20.s.e. trinitatis | ved Matias Tidemand Sørensen | ALLE HELGENS DAG | Nybøl |
| Søndag den 2. november | kl. 16.00 | 20.s.e. trinitatis | ved Matias Tidemand Sørensen | ALLE HELGENS DAG | Sottrup |

Se mere på kirkernes hjemmeside www.sottrup-kirke.dk og www.nyboel-kirke.dk



Hørt i byen

Social-og sundheds-hjælper Ruth Bendix, Adsbøl, kunne forleden fejre 25-års jubilæum på plejehjemmet Birkelund i Kollund. Plejehjemmets leder, Helle Heesch Jessen, holdt en rørende tale. Kolleger havde pyntet op, så de sammen med beboere og pårørende kunne fejre Ruth Bendix, der var helt overvældet.

Værtshusejere Annette og Kim Stokholm, Tinsoldaten nyder en ferie i Tyrkiet.

Gråsten Ro-og Kajakklub har modtaget en donation fra Sydbank Fonden på 25.000 kroner til energivenlige vinduer i klubhuset.

Der var tirsdag en større politijagt i gaderne i Gråsten, hvor gerningsmanden kørte op mod 100 km. Det drejede sig om en 41-årig albaner fra lokalområdet. Han kørte galt i en Volvo V60 med et skjult rum. Politiet fangede ham kort efter. Dagen i forvejen fandt en større narkohandel sted på A. D. Jørgensensgade. Der blev overdraget over et kilogram kokain og knap fem kilogram amfetamin Albaneren blev fremstillet i grundlovsforhør ved Retten i Sønderborg sigtet for narkohandel. Den 41-årige mand blev varetægtsfængslet i foreløbig fire uger. Han kærede ikke fængslingen. Ifølge JydskeVestkysten omhandler sagen præcis 1.003 gram kokain og 4.841 gram amfetamin.

25 medlemmer af Gråsten Bridgeklub drager på flere dages tur til Brunsbüttel, der ligger ved Elbens udmunding i Nordsøen. Her skal de spille bridge, hygge sig og se nogle seværdigheder. ■

Læserbrev

Ahlmannsparken har brug for liv i cafeteriaet



Byrådsmedlem Christel Leiendecker, Slesvigsk Parti

Arkivfoto

lokale restauranter og cateringfirmaer.

Med en fleksibel aftale kan vi sikre en mere bæredygtig drift, udnytte køkkenets kapacitet og skabe liv i huset, når stævner og arrangementer fylder sale. Ahlmannsparken skal være et sted, hvor mennesker mødes, fællesskabet blomstrer, og nye idéer får plads – på den måde kan Ahlmannsparken blive det samlingspunkt, vi alle ønsker.

Christel Leiendecker
Broager

Formand for Udvalget for Kultur, Idræt og Medborgerskab

Ahlmannsparken i Gråsten er et moderne kultur- og multihus – men ét element mangler: et levende cafeteria, der skaber puls og fællesskab.

For nylig mødtes vi med borgerrådet i Gråsten og drøftede forpagtning, tidligere erfaringer og fremtidige muligheder – herunder praktiske forhold som rengøring og daglig drift. Det var opløftende at høre

om borgere, der kunne se sig selv som ny forpagter.

Der er heldigvis håb. En ansøgning om forpagtning er kommet, og nu kan vi måske igen se frem til et aktivt cafeteria allerede til efteråret. Men det skal være mere end kaffe og kage. Den kommende forpagter bør kunne tilbyde aktiviteter ud over kerneopgaven – fx catering og private arrangementer – inden for rammer, der beskytter

Oplev

CHRISTIANSBORG SLOT

En arbejdsplads for landets folkevalgte politikere



ONSDAG DEN 8. OKTOBER

Efter opsamling kører vi til København, hvor vi nyder en lækker buffet. Derefter kører vi til Christiansborg, hvor folketingsmedlem Lars Christian Lilleholt har sin daglige gang i Folketinget, og som derfor er i stand til at vise os rundt i huset på bedste vis.

Vi besøger den gamle landstingssal, vandrehallen, folketingsalen med mere. På turen får vi undervejs en fortælling om hverdagen for en politiker, små og store begivenheder iblandt historier om nogle af de store politikere, som har haft deres daglige gang på Christiansborg.

Derefter ser vi De Kongelige Repræsentationslokaler som er rammen om den danske monarks officielle funktion som statsoverhoved. Ved nytårskure, ambassadormodtagelser og gallamiddage er salene fyldt med skinnende uniformer og farverige festkjoler.

Vi er hjemme ved 23-tiden.

I turen er inkluderet bustur, morgenkaffe og rundstykke, buffet, rundvisning af Lars Christian Lilleholt på Christiansborg, entré til De Kongelige Repræsentationslokaler, kaffe og kage og sandwich.

OPSAMLING

Alsion, Sønderborg. 6:45
Nybøl Kirke. 7:00
Broager Kirke. 7:05
Elektriker Egersund. . . 7:10
Ahlmannsparken, Gråsten 7:15
Bageren Rinkenæs. 7:25
Annie's Kiosk, Sønderhav. 7:30
Bindzus, Kollund. 7:35
Grænseshallerne i Kruså. . 7:40
Bov Kirke. 7:45
Samkørselspladsen ved Klipleve. 8:00
Circle K, Rødekro. 8:15
OK-tanken ved Hammelev. 8:30
P-pladsen ved Bramdrupdamhallen. . . . 8:50
Samkørselspladsen ved Middelfart. 9:05

Tilmelding på
tlf. 2116 0683 eller
rejser@graastenavis.dk

GråstenAvis
BovAvis

Gråsten Rejser

895,-

Ny kalenderbog fra Konval

Af Gunnar Hattesen

Konval-Forlaget i Rinkenæs er klar med en ny udgivelse, der får titlen "Kulturlivets kalender".

Kalenderen lister de vigtigste begivenheder hver af årets dage. Det drejer sig om fødsels- og dødsdage for kendte forfattere, skuespillere og kunstnere og omtale af deres værker, premiere- og slutdage for teaterstykker, samt premiedage for en række af de største film med angivelse af fremtrædende aktører og producenter. Bogen er illustreret og vil kunne bestilles med farvetryk eller i sort/hvid.

Redaktionen fortsætter indtil aftalt trykkesdato, men alle kalenderbøger er klar inden 15. november.

"Bogen forventes at blive den sidste i forlagets egentlige produktion", fortæller redaktøren John Nielsen, Rinkenæs, der om få måneder runder de 80, har ikke planer om nye titler.

30 bøger

John Nielsen, der i mange år virkede som lærer, har de seneste godt 7 år udgivet over 30 bøger - vitligheder 14, sprogboffer 2, citatsamlinger 12 og kalenderbøger 4.

De sidstnævnte vil blive opdateret og nye udgaver udsendt, når de eksisterende oplag af Dagens data, Sportens stjernestunder og Musikkens mærkedage) er udsolgt i foreliggende udgave. ■



Omslagside til Kulturlivets kalender samt en af de senest redigerede sider i bogen.

Brand

Et skur og en trailer på Lågmajvej i Egersund blev forleden fuldstændig udbrændt.

Årsagen til branden var en ukrudtsbrænder. Det tog Egersund Frivillige Brandværn næsten to timer at slukke branden, der udviklede kraftig røg. ■



RØDE KORS

Besøg genbrugsbutikken i

VESTER SOTTRUP

MØBLER - TING - TØJ

og gør et godt køb

Stationsgade 3, Vester Sottrup, 6400 Sønderborg
ÅBNINGSTIDER: Man.-tirs.-ons.-tors. kl. 15-17.30, lørdag kl. 10-13
Tlf. 40 76 22 36 i åbningstiden

VI MODTAGER GERNE BRUGBARE MØBLER OG ANDRE TING
DØDSBOER AFHENTES EFTER AFTALE

Fornemt besøg i Børnehuset

Af Helle Hockerup

Børnehuset Evigglad fik fornemt besøg

Venstres formand, vicestatsminister og forsvarsminister Troels Lund Poulsen (V) besøgte mandag den private institution, Børnehuset Evigglad i Bov.

Sammen med lederen af Børnehuset Evigglad, Anne Therkelsen og nogle af venstres lokale politikere, blev der drøftet manglende gennemsigthed og forskellen på de økonomiske tilskud, som gives til private institutioner og kommunale institutioner. Der blev også drøftet rekrutteringsudfordringer på pædagogområdet, faldende børnetal i kommunen og børnefamiliernes store udgifter til at have deres børn i daginstitutioner.



Troels Lund Poulsen lovede at tage spørgsmålet om større gennemsigthed ved afregning med private institutioner med tilbage i regeringen. "Vi har brug for en fair konkurrence på daginstitutionsområdet, men jeg mindes, at vi har drøftet dette, lige så længe jeg har siddet i Folketinget", sagde Troels Lund Poulsen.

Borgmesterkandidat for Venstre, Thomas Andresen nævnte, at takster også er et bosætningsparameter. "I venstre vil vi gerne lave en harmonisering af taksterne", sagde Thomas Andresen.

Anne Therkelsen fortalte, at Børnehuset Evigglad har en del pendlerbørn, og får tilskud fra 6 forskellige kommuner, da det er den

Troels Lund Poulsen fik en snak med én af børnehavnene. Foto Helle Hockerup

kommune, hvor forældrene arbejder, som betaler tilskuddet.

Troels Lund Poulsen afsluttede besøget med at takke for en god dialog om frit valgs ordningen mellem kommunale, selvejende og private dagtilbud og takkede for det lokale engagement i Børnehuset Evigglad. "Jeg ved, at mange forældre hænger i en klokkestreng, når det handler om at bringe og hente børn. Derfor glæder jeg mig over den fleksibilitet i åbningstider, som Børnehuset Evigglad tilbyder", sagde Troels Lund Poulsen. ■



40508661
HLE

v/ malermester
Per Møller Ihle

Trekanten 16A
6300 Gråsten
ihle@post.tdcadsl.dk

Vi lægger vægt på folks tilfredshed

Krone-
brobehandlinger
og implantater



Dr. Bent Borg · Tandlæge

Waldstrasse 13-15 • D-24939 Flensburg
Tlf: 0049 461 144050 • Fax: 0461 406 86423
www.bentborg.com • mail: bb@bentborg.com

Skab det perfekte hjem

Book dit besøg på 74 67 19 54

Sisseck Boligudstyr

Garant
PADBORG

Nørregade 39 • 6330 Padborg • Tlf. 74 67 19 54 • padborg@garant.nu
Mandag - fredag 9.30 - 16.00 • Lørdag 9.30 - 12.30

Fjernvarme til hele grænseområdet

En effektiv og bæredygtig løsning der giver energibesparelser



Kan leveres i forskellige størrelser

Bred VVS Aps CVR 34 22 35 72

Bred VVS Aps / Gråsten VVS
Nørrevej 45 C, 6340 Kruså
Ahlmannsvej 2 A, 6300 Gråsten
Tlf. 74 67 15 12 • vvs@bred.dk

Ring og få et gratis tilbud

BYGGEMESTER LNT

- Køkkener
- Vinduer & døre
- Energi-renoveringer

Alt indenfor
**Tømmer-/Snedker-
Murer-/Flise-
Belægning
Glimester**

Blikkenslager arbejde udføres

Telefon 74 67 14 93 • info@byggemester.dk
Industrivej 16 • 6330 Padborg
Se mere på www.byggemester.dk

Elis' hvidevarer

ved Norman Rudbeck

Alt indenfor hårde hvidevarer
Salg-Service-Reparationer

Telefon 7467 8799
Mobil 4082 4939

Mail: info@elis.dk

Se elis.dk for aktuelle tilbud

Handel i dag giver service i morgen

Alt i servicesalg

LE KLINT
Made in Denmark



Bouquet
Design: Sinja Svarrer Damkjær

Aut. el-installatør Peter Bindzus A/S
Fjordvejen 12, Kollund, 6340 Kruså
Telefon 7467 8067
info@bindzus-el.dk • www.bindzus-el.dk



MalermesterMomme

HOS OS ER KVALITET OG SERVICE I HØJSÆDE

Skal der males - ude eller inde - så ring til MalermesterMomme og få et uforpligtende tilbud på

tlf. 20 47 85 63

Danske Malermestre

v. Carsten Momme, Skovbakken 16, Kollund, 6340 Kruså

Padborg Skatklub Håndboldkaravane i Grænehallerne

Padborg Skatklub har holdt klubaften med 14 skatspillere.

1. runde

| | | |
|-------|---------------|-------------|
| Nr. 1 | Konrad Hesse | 1.129 point |
| Nr. 2 | Torben Ries | 1.042 point |
| Nr. 3 | Kris Nissen | 1.029 point |
| Nr. 4 | Kresten Wraae | 968 point |

2. runde

| | | |
|-------|----------------|-------------|
| Nr. 1 | Konrad Hesse | 1.127 point |
| Nr. 2 | Torben Ries | 1.048 point |
| Nr. 3 | Hans Bonde | 908 point |
| Nr. 4 | Benny Stensdal | 844 point |

Begravelsesforretningen
KIRSTEN & REJNER
w/ Kirsten Pedersen Madsen

Du kan ringe alle
døgnetimer
tlf. 74 67 20 22

Valg af bedemand
er et spørgsmål
om tillid

post@kirstenogrejner.dk
www.kirstenogrejner.dk

Aabenraa, Padborg/Kruså, Rødekro og omkringliggende byer og opland

Når der skal skabes en troværdig, smuk og personlig afsked

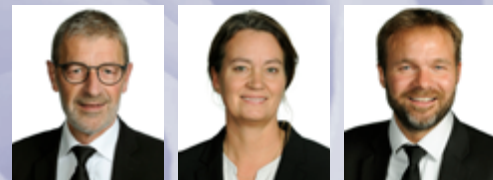
Lindegårdens Bedemand
DØGNSERVICE: 29 29 86 68
www.lindegardensbedemand.dk

Sønderborg, Gråsten, Aabenraa & Kruså/Padborg

Bov-Padborg Begravelsesforretning

v. Martin og Anita Rabøl Good

- Erfaren hjælp til det praktiske
- Respektfuld hjælp til det svære
- Økonomisk vejledning
- Gratis juridisk rådgivning (advokat)



Gunnar Petersen Anita Rabøl Good Martin Good

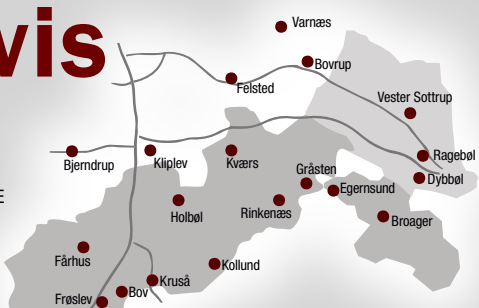
Tlf.: 74 67 35 15 – Døgnvagt
www.rabol-jorgensen.dk · mail: post@rabol-jorgensen.dk

BovAvis

redaktion@bovavis.dk
OPLAG: 10.919
UDVIDET OPLAG FØRSTE UDGAVE
HVER MÅNED: 13.121

LEVERING:
FK Distribution

TRYK:
OTM Avistryk A/S

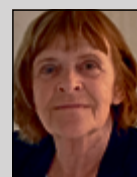


Følg os på Facebook

Avisen er i din postkasse
onsdag/torsdag



Ansvarshavende redaktør
Gunnar Hattesen
Telefon 21 16 06 83
gh@bovavis.dk



Lokalredaktør
Helle Hockerup
Telefon 22 92 21 19
Mail: hhoc@bovavis.dk



Mediechef
Ingrid Johannsen
Telefon 21 19 02 80
isj@bovavis.dk



Grafisk tilrettelæggelse
Hans-Ole Nielsen
Telefon 36 95 99 36
bovavis@graphos.dk



Grafisk tilrettelæggelse
Marta Serrano Sánchez
bovavis@graphos.dk

Udebliver ugeavisen efter torsdag kl. 21:00. Kontakt da FK Distribution på kvalitet@fk.dk eller telefonisk henvendelse på 7010 4000 mandag til torsdag kl. 8.30 - 16.00 og fredag 8.30 - 15.30



Poul Erik Bech, Rødekro A/S

Ejendomsmægler, MDE



Brian Diemer-Marcussen
Afdelingsleder, ejd.mægler, MDE
Andrea Skjennemann
Ejendomsmægler, MDE
Mads Beek
Salgsrådgiver
Rikke Bang-Mortz
Salgsrådgiver, ejd.mægler, MDE



Fjordvejen 45, Kollund, 6340 Kruså

Drømmen ved Flensborg Fjord

Et eksklusivt hjem med privat strand, 11 ha jord og panoramaudsigt over Flensborg Fjord Fjordvejen 45 i Kollund forener boligkomfort, natur og frihed på sjældnen vis. Det charmerende landhus byder på varme rammer, mens skov, enge og hav åbner for eventyr, afslapning og visionære projekter. En unik perle, hvor livskvalitet og ubegrænsede muligheder mødes. Ejendom sælges ved budrunde: Ejendommen sælges jf. Budbekendtgørelsen. Købstilbud afgives på særskilt tilbudsblanket og afleveres i lukket kuvert mærket "Fjordvejen 45, 6340 Kruså" senest 7. oktober 2025 kl. 12.00. Udbudsmateriale, købsaftale og tilbudsblanket kan rekvireres hos ejendomsmægler.

| | |
|-------------------|--------------------|
| Kontantpris | 9.495.000 |
| Udbetaling | 475.000 |
| Ejerudg./md. | 2.031 |
| Br/nt u/vej. udg. | 51.199/40.947 |
| Grund | 10.919 ha |
| Bolig | 121 m ² |
| Rum/værelser | 3/2 |
| Opført | 1877 |
| Sag | 62305504 |
| Kontakt | 74661111 |



Solbakken 25, Smedeby, 6340 Kruså

Charmerende rødstensvilla med stort grundstykke

Indflytningsklar villa med stue og udgang til terrasse/have, spisesstue med brændeovn, soveværelse, 2 værelser, køkken, bad samt bryggers. God planløsning og hyggelig atmosfære.

| | | | |
|-------------------|-------------|--------------|----------------------|
| Kontantpris | 875.000 | Grund | 1.498 m ² |
| Udbetaling | 45.000 | Bolig | 101 m ² |
| Ejerudg./md. | 1.231 | Rum/værelser | 4/3 |
| Br/nt u/vej. udg. | 4.853/3.872 | Opført/omb. | 1958/1975 |
| Sag | 62305411 | Kontakt | 74661111 |



Lærkevej 11, Kollund, 6340 Kruså

Panoramaudsigt til fjorden

Denne liebhaverbolig, beliggende for enden af en rolig og blind villavej, er det perfekte hjem for dem, der ønsker moderne komfort i smukke omgivelser. Ejendommen rummer hele 287 kvm bolig fordelt på flere niveauer samt en 35 kvm kælder, hvilket giver en spændende og anderledes rumopdeling. Her er masser af plads til både familie og gæster. Boligen er gennemgribende renoveret i 2003.

| | | | |
|-------------------|---------------|--------------|-----------------------|
| Kontantpris | 5.495.000 | Grund | 1.187 m ² |
| Udbetaling | 275.000 | Bolig/kælder | 287/35 m ² |
| Ejerudg./md. | 1.998 | Rum/værelser | 7/5 |
| Br/nt u/vej. udg. | 29.659/23.719 | Opført/omb. | 1973/2004 |

Sag Kontakt 62305187 74661111

Spar op til
10.000 kr. på dit
boligsalg med
Ældre Sagen

Sælg din bolig gennem
edc og spar op til 10.000
kr. på slutregningen.

Rabatten kan ikke
kombineres med andre
tilbud og rabatter.

Læs mere på
edc.dk/aeldresagen



Bestil et gratis salgstjek

Vil du vide hvad din bolig er værd? Hos os kan du få en grundig vurdering af din boligs aktuelle markedsværdi. Bestil et gratis salgstjek nu på pebvurdering.dk

EDC Poul Erik Bech • Danmarks største og eneste landsdækkende mæglervirksomhed

EDC Poul Erik Bech,
Rødekro A/S
Hærvejen 49
6230 Rødekro
74661111

EDC Poul Erik Bech,
Aabenraa A/S
Rådhusgade 49
6200 Aabenraa
74626464

Vi gør en forskel for dig og dit salg



Veteraner tog opstilling foran flagstangen og mindestenen.

Foto Helle Hockerup

Flagdag i Frøslevlejren

Af Helle Hockerup

Der var mødt mange mennesker op til Flagdagen i Frøslevlejren for at anerkende Danmarks indsats, de har ydet.

“Vi er præget af en verden med konflikter, krig og ufred. Jeg vil gerne udtrykke min store respekt og anerkendelse af de udsendte, som med deres indsats er med til at sikre, at vi kan leve i sikkerhed og tryghed. Jeg vil også sige tak til de pårørende til de udsendte, som bærer en del af byrden ved Danmarks internationale engagement”, sagde borgmester Jan Riber Jakobsen, og fortalte om Aabenraa kommunes veteranstrategi



Borgmester Jan Riber Jakobsen holdt tale.

“Anerkendelse, Støtte og Oplysning”.

Gæstetaler var 73-årige veteran, Preben Meinfeldt, som sluttede sin karriere i forsvaret i 2011.



Gæstetaler var veteran Preben Meinfeldt.

Efter talerne var der kransenedlæggelse og et minuts stilhed, hvorefter arrangementet sluttede med fællessang: “Altid frejdig når du går”. ■

Fremmed i eget land



60 mennesker lyttede intenst til en bevægende fortælling om at være fremmed i eget land.

Af Helle Hockerup

I alt 60 mennesker var forleden samlet på Told- og Grænsemuseet i Padborg for at høre Rosemarie Østergaards historie om at være fremmed i sit eget land.

88-årige Rosemarie Østergaard fra Padborg var kun otte år, da hun i 1945 flygtede med sin mor og 3 små søskende fra Pommern – på flugt fra russerne, som var på fremmarch mod Tyskland. Hendes far var soldat og familiens flugt endte i Danmark, hvor de boede i en flygtningelejr frem til 1947.

Rosemarie Østergaard fortalte om forholdene under flugten, herunder de manglende sanitære forhold, frost og kulde, sygdom og sult, som gjorde forholdene helt umenneskelige.

Rosemarie og hendes familie mærkede som tyske flygtninge, at de bestemt ikke var velsete i Danmark.

Efter fem års besættelse havde mange danskere tyskerne, og alt det, de stod for. Vi blev spyttet



Museumsinspektør Mads Mikkel Tørsleff havde en meget spændende samtale med Rosemarie Østergaard.

Foto Helle Hockerup

på og råbt efter og det var meget ydmygende. Men det var også her i Danmark, vi fik en fremtid”, sagde Rosemarie Østergaard.

I 1947 blev familien genforenet med hendes far i Flensborg, og selv om han var slemt medtaget efter krigen, så kunne han dog gå.

Blev uddannet lærer

Rosemarie og resten af familien kom til at bo sammen med bedsteforældrene og hun startede i skolen. Senere kom hun

på Jaruplund højskole og Askov Højskole og blev uddannet lærer.

Rosemarie har altid været taknemmelig for, at hun kom til Danmark, men hun har også nogle voldsomme oplevelser, som hun stadig kan opleve i drømme om natten.

“I dag ved jeg, at det heldigvis kun er en drøm, men dengang var der ikke noget som hed psykologhjælp”, fortalte Rosemarie Østergaard, og husker følelsen af ikke at være noget værd, fordi hun var tysk flygtning.

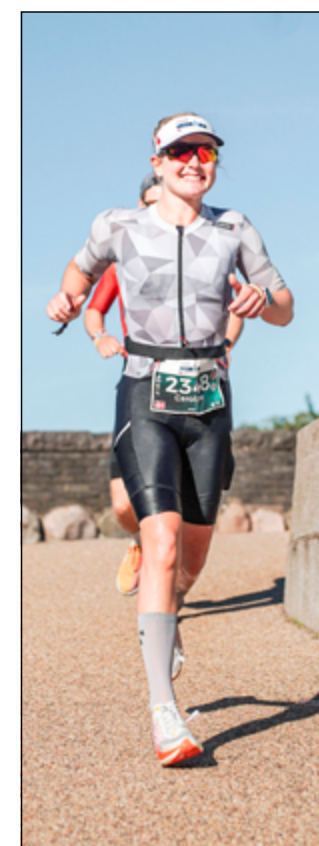
Det tog hende mange år at fortælle hele historien om hendes fortid. Det var først gang i 1980'erne, hvor en forening i Padborg opfordrede hende til at fortælle sin historie. ■

SALON SKRÆNTEN
SKRÆNTEN 26, 6340 KRUSA TLF. 74672010

ÅBNINGSTIDER

Mandag kl. 8.30-17.00
Tirsdag kl. 12.00-20.00
Onsdag kl. 8.30-16.00
Torsdag kl. 8.30-14.00
Fredag kl. 8.30-efter aftale

Ironwoman fra Holbøl klarede strabadserne i København



Af Gunnar Hattesen

20-årige Caroline Overgaard Hansen fra Holbøl har sat en flot sportslig milepæl.



Hun deltog forleden i Copenhagen Ironman, hvor hun sammen med flere tusinde andre atleter kastede sig ud i den krævende disciplin.

20-årige Caroline Overgaard Hansen kastede sig forleden ud i den krævende disciplin at gennemføre en Ironman.

En ironman består af 3,8 km svømning, 180 km cykling og et fuldt maratholonløb på 42,2 km - alt sammen på én dag.

Det kræver både vilje, udholdenhed og mange måneders træning.

Caroline Overgaard Hansen fortæller, at oplevelsen var hård, men også uforglemmelig.

For den unge Holbøl-atlet var det første gang, hun stillede op til et ironman-stævne, men næppe det sidste.

Efter hun i 2024 blev student, har hun brugt sit sabbatår på at arbejde og træne op til ironman. ■

The Gun Room
Fine guns, clothes & accessories

10 ÅRS
JUBILÆUM

skyder jagtsæsonen i gang med
ÅBENT HUS

Lørdag den 27. september
fra kl. 10.00 til 16.00

Grillpølser og fadøl
fra kl. 13.00 til 16.00

÷20% på store dele af butikken

TILBUD PÅ UDVALGTE JAGTPATRONER

Outlet med besparelser
på helt op til ÷50%

Vi glæder os til at se
alle interesserede

www.thegunroom.dk
The Gun Room A/S

The Gun Room A/S · Omfartsvejen 5, 6330 Padborg · Telefon 28 85 19 82

ÅBNINGSTIDER Mandag, tirsdag, onsdag, fredag kl. 11.00 - 16.30
1. første lørdag i måneden fra 10.00 - 13.00 · Ellers efter aftale



Altid personlig service i butikken



Fællessang med KATRINE MUFF

Lørdag den 27. september kl. 15
— kagebuffet kl. 15-16 og koncert kl. 16-17
i salen på Told- & Grænsemuseet

Katrine Muff har som TV- og radiovært stået i front for bl.a. "Fællessang" og "DR's Juleshow"

Billetpris: 225,-
inkl. the, kaffe og kagebuffet.
Entrébillet til museet er også inkluderet.

Køb billetter på: toldoggraensemuseet.dk

Told- og Grænsemuseet
Padborg



Arrangementerne er
arrangeret i samarbejde
med Aabenraa Live

aabenraa live

Koncerten er støttet af
MUSIKKENS ÅR 2025 og
KULTURELT SAMRÅD



SIGURD BARRETT

KONCERTEN
ER UDSOLGT

Tirsdag den 14. oktober kl. 11
i salen på Told- & Grænsemuseet

Sigurd blæser støvet af Danmarkshistorien med et brag af en koncert fyldt med myter, fortællinger, historiske fakta – og ikke mindst masser af musik.

Billetpris: 30,-
både børn og voksne skal have billet for at deltage.
Entrébillet til museet er også inkluderet.

Dørene til salen åbnes først umiddelbart før koncertstart kl. 11

Køb billetter på: toldoggraensemuseet.dk

Hørt ved Lyren

Annelise og Jens Lunddal kunne den 4. september fejre diamantbryllup. På dagen var den nærmeste familie samlet og lørdag var der inviteret til fest på Bov Kro.

Det rytmiske kor i Kollund kirke er kommet i gang med 60 tilmeldte. Korleder er Jutta Öhler og der er 7 ovevange.

I Holbøl har de afholdt "tak-for-indsatsen" tur med Lokalnyt familien, hvor de besøgte industrimuseet

En 58-årig mand blev stoppet ved Frøslev grænseovergang med flere kilo heroin i bilen. Manden blev varetægtsfængslet i foreløbig 4 uger.

Fårhus Borger- og Ungdomsforening har startet planlægningen af Fårhus Byfest 2026. De har inviteret borgere til at komme med gode ideer til et møde den 17. september.

Padborg Elektro er gået konkurs. Det sker blot to måneder efter, at virksomheden blev dømt i en opsigtvækkende sag om grov miljøkriminalitet, som var en af de første af sin slags i Danmark.

Padborg-Kruså Rotary Klub besøger onsdag aften Arla i Kruså.

25 mennesker deltog i en hyggelig aften og nat med nattevandring, slå telt op, snobrød og brætspil, arrangeret af Natur og Ungdom i Kruså. ■



Drømmen om mere frihed og tid til familien

Af Helle Hockerup

I 2017 købte Randi og Søren Kande landejendommen fra 1877 med 11 hektar jord og 600 meter strand på Kohagen mellem Kollund og Sønderhav.

De har nu sat ejendommen til salg for at få mere frihed, tid til familien og nye oplevelser.

Efter flere års renovering, åbnede de i påsken 2023 Strandhytten i det gamle fiskerhus på matriklen.

"Jeg har altid drømt om en lille gårdbutik, og det har været nogle fantastiske år med salg af is, kaffe og andre specialiteter og sæsonvarer. Vi har fået mange stamkunder, som kigger forbi til en kugleis og en kop kaffe, og kunderne kommer langvejs fra for at hygge sig i vores skønne omgivelser med udsigt over Flensborg Fjord. Men det er en



Randi og Søren Kande har sat deres landejendom med Strandhytten til salg.

Foto Helle Hockerup

har hele sin barndom boet i Kollund. Hans forældres hus lå lige ved siden af Randi og Søren Kandes landejendommen på Fjordvejen 45.

Juletræer og pyntegrønt

Hele september måned har Strandhytten åben fredag, lørdag og søndag.

I oktober måned er Strandhytten lukket, og den fortsatte drift er afhængig af, hvornår ejendommen bliver solgt. Lige nu er der igangsat en budrunde, som afsluttes den 7. oktober.

"Hvert år til jul plejer vi at sælge juletræer og pyntegrønt, og i år har vi et par tusinde juletræer, som vi selv har plantet. Derudover plejer vores kunder at hygge sig med æbleskiver og hjemmelavet glogg i Strandhytten. Men alt afhænger af, hvornår ejendommen bliver solgt", fortæller Søren Kande. ■

velovervejede beslutning, vi har taget", fortæller 57-årige Randi Kande.

Randi og Søren Kande har to børn, Sara på 31 år, som er naturformidler, og bor tæt på Ebeltoft, og Jakob på 30 år, som er ved at uddanne sig til officer

og arbejder på Haderslev Kaserne.

Mere frihed

"Den 19. maj fik vi vores første barnebarn, en dreng, som hedder Frode. Vi vil gerne være tættere på børnene og vores barnebarn, så vi flytter til

Haderslev, når landejendommen er solgt. Vi vil opleve nogle af de ting, vi har gået og drømt om, som f.eks. opleve Tour de France og opleve nordlyset. Og så vil vi leve livet med mere frihed og nyde vores børn og barnebarn. Vi vil ikke vente til vi ikke kan mere, vi vil nyde livet, hinanden og familien", siger Randi og Søren Kande.

61-årige Søren Kande har været ansat på Haderslev Kaserne siden 1989. Han arbejder i dag som køredommer på kaserne og

Reisebüro

Vanselow

Personlig service
- Vi matcher altid priser fra nettet
Gina og Uwe taler dansk

HUSK! Hvad du finder på nettet, får du også ved os!

Dansk service med tyske priser

Dit uafhængige rejsebureau

Reisebüro Vanselow

Langberger Weg 4, 24941 Flensborg
Tlf. 0049 461 5003694 • mail: uwe@rbv-fl.de • www.rbv-fl.de

Reisebüro im Citti Park ABNINGSTIDER Mandag-Lørdag kl. 9-20

Hygge og fællesskab blomstrer i Kollund Naturunivers



Hygge og fællesskab blomstrer i bålhytten i Kollund Naturunivers.



En skøn sensommeraften i bålhytten i Kollund Naturunivers.

Af Helle Hockerup

Lokalforeningen for Kollund, Sønderhav og Rønshoved havde inviteret til en hyggelig sammenkomst med musik og sang i bålhytten i Kollund Naturunivers.

Musikken blev leveret af Vagn Hansen, som er en sand mester på guitar og han fik alle til at synge med på de skønneste sange, bl.a. "Lyse nætter", "Papirsklip", "Du kom med alt det, der var dig" og "Åbent landskab".

De 40 deltagere havde selv medbragt egen mad, grillen var tændt, og der blev hygget i fællesskabet på en sensommeraften i det skønneste vejr.

Kollund Naturunivers er et 12 hektar stort areal, som ejes af Naturstyrelsen, og hvor frivillige har



Formand for Lokalforeningen Kollund, Sønderhav og Rønshoved, Susanne Provstgaard, takkede Vagn Hansen for god musikalsk underholdning. Foto Helle Hockerup

skabt et naturområde med bl.a. bålhytte, 5 shelters, servicebygning med toilet og bad med varmt vand, motorikbane, boldbane, hundeskov og hjertestri.

"Naturen gør noget særligt ved mennesker, og vi nyder fællesskabet og det at være sammen om nogle aktiviteter. Vores sheltere har en rigtig god belægning hen over sommeren. Det er især cyklister og vores tyske naboer, som benytter dem. "Vi har en gruppe af frivillige i Kollund, som vi altid kan regne med, når noget skal laves eller ordnes" fortæller ildsjælen og den meget aktive borger, Peder Jørgensen Jensen, som koordinerer aktiviteter i Kollund Naturunivers og som også er meget aktiv på Kollund Midtpunkt. ■

GRÆNSELØBET

Lørdag den 20. september 2025

Grænehallerne, Harkærvej, 6340 Kruså

START: Halvmaraton 21,1 km kl. 13.00

11 km rute kl. 14.00

5 km rute kl. 14.05

Halvmaraton start kl. 13.00

TILMELDING OG INFORMATION

www.graenseloebet.dk

HUSK pas til 11 km og halvmarathon ruten



NYHED

Villa nær den dansk-tyske grænse

Kruså • Slipskoven 14

Hvis I drømmer om at bo i fredelige omgivelser med en attraktiv placering tæt på den dansk-tyske grænse, så er ejendommen på Slipskoven 14 i Kruså et oplagt valg. Her får I en prisvenlig villa, hvor der er mulighed for hurtig overtagelse – ideelt for jer, der ønsker at flytte ind uden ventetid.

| | | | |
|--------------------|----------------|------------------------|-------------|
| Kontant | 445.000 | Udbetaling | 25.000 |
| Ejerudgift pr. md. | 1.197 | Brt/nt ekskl. ejerudg. | 2.516/2.008 |

| | | | |
|----------------------|--------------------|----------------------|------|
| Villa | Sag N2100240000417 | | |
| Bolig m ² | 89 | Grund m ² | 899 |
| Stue/vær | 1/2 | Opført | 1959 |



NYHED

Villa med central og attraktiv beliggenhed i Gråsten

Gråsten • Trekanten 30

Velkommen til Trekanten 30 – en bolig med en central og attraktiv beliggenhed i Gråsten med kort afstand til Ulsnæscenteret, hvor I har gode indkøbsmuligheder, Sundhedshus, apotek og detailbutikker. Ejendommen fremstår med PVC-vinduer og tag fra 2010, hvilket giver en solid og vedligeholdelsesvenlig ramme om boligen.

| | | | |
|--------------------|------------------|------------------------|-------------|
| Kontant | 1.250.000 | Udbetaling | 65.000 |
| Ejerudgift pr. md. | 1.411 | Brt/nt ekskl. ejerudg. | 6.886/5.496 |

| | | | |
|----------------------|--------------------|----------------------|-------|
| Villa | Sag N2100240000435 | | |
| Bolig m ² | 116 | Grund m ² | 1.017 |
| Stue/vær | 1/3 | Opført | 1974 |



NYHED

Villa med udsigt til marker - nær Gråsten

Adsbøl • Sønderborg Landevej 92

Drømmer I om ro og naturskønne omgivelser? Denne rødstensvilla i hyggelige Adsbøl byder på energivenlig fjernvarme, skøn udsigt til åbne marker og en garage med tilhørende værksted. Indflytningsklar bolig med tre værelser, køkken-almrum og overdækket terrasse – kun 5 min. fra Gråsten!

| | | | |
|--------------------|----------------|------------------------|-------------|
| Kontant | 950.000 | Udbetaling | 50.000 |
| Ejerudgift pr. md. | 1.256 | Brt/nt ekskl. ejerudg. | 5.258/4.196 |

| | | | |
|----------------------|--------------------|----------------------|------|
| Villa | Sag N2100240000436 | | |
| Bolig m ² | 130 | Grund m ² | 883 |
| Stue/vær | 1/3 | Opført | 1981 |



Indflytningsklar villa med tag fra 2014

Hokkerup • Søndervejen 40

Drømmer I om at bo tæt på naturskønne omgivelser, hvor hverdagen får ro, uden at gå på kompromis med komfort? Så er denne velholdte og indflytningsklare villa i charmerende Hokkerup lige noget for dig! Ejendommen er løbende vedligeholdt, hvor her bl.a. skal fremhæves taget fra 2014. Ejendommen står klar til overtagelse hurtigst muligt.

| | | | |
|--------------------|----------------|------------------------|-------------|
| Kontant | 830.000 | Udbetaling | 45.000 |
| Ejerudgift pr. md. | 1.317 | Brt/nt ekskl. ejerudg. | 4.606/3.678 |

| | | | |
|--------------------------|--------------------|----------------------|-------|
| Villa | Sag N2100240000422 | | |
| Bolig/kld m ² | 109/69 | Grund m ² | 1.108 |
| Stue/vær | 2/2 | Opført | 1954 |



NY PRIS

Eksklusivt sommerhus med udsigt til Flensborg Fjord

Egersund • Marinavej 12

Er I på jagt efter et gennemført og yderst velholdt sommerhus? Ved Marina Minde finder I dette kvalitets sommerhus, som fremstår både indflytningsklart og moderne. Fra sommerhuset er der en skøn udsigt over smukke Flensborg Fjord. Derudover er der få meter til dejlig badestrand, lystbådehavn og restaurant med mere.

| | | | |
|--------------------|------------------|------------------------|---------------|
| Kontant | 2.795.000 | Udbetaling | 140.000 |
| Ejerudgift pr. md. | 2.785 | Brt/nt ekskl. ejerudg. | 15.599/12.411 |

| | | | |
|----------------------|--------------------|----------------------|------|
| Fritidshus | Sag N2100240000025 | | |
| Bolig m ² | 109 | Grund m ² | 306 |
| Stue/vær | 1/3 | Opført | 2005 |



NY PRIS

Velholdt villa med naturskøn beliggenhed

Gråsten • Johs Kochsvej 4

Velkommen til Johs Kochsvej 4 - en charmerende gulstenvilla opført i 1960 med built up-tag og til- og ombygget i 1976, hvor villaen har fået tilføjet en tagetage. Tagetagen byder på masser af luft og en fantastisk udsigt samt to overdækkede altaner, hvor I kan nyde naturen i al salgs vejr.

| | | | |
|--------------------|------------------|------------------------|-------------|
| Kontant | 1.645.000 | Udbetaling | 85.000 |
| Ejerudgift pr. md. | 1.502 | Brt/nt ekskl. ejerudg. | 9.024/7.204 |

| | | | |
|----------------------|--------------------|----------------------|---------|
| Villa | Sag N2100240000250 | | |
| Bolig m ² | 178 | Grund m ² | 700 |
| Stue/vær | 2/4 | Opført | 1960/76 |



BUD ØNSKES

Bud ønskes - skal sælges nu

Padborg • Buskhøjvej 33

Godt beliggende på Buskhøjvej 33 i Padborg ligger denne spændende villa med gode muligheder for at udvikle og optimere ejendommen, så den passer til kommende ejers ønsker. Villaen fremstår i overordnet original stand og opvarmes med fjernvarme.

| | | | |
|--------------------|----------------|------------------------|-------------|
| Kontant | 700.000 | Udbetaling | 35.000 |
| Ejerudgift pr. md. | 1.332 | Brt/nt ekskl. ejerudg. | 3.921/3.129 |

| | | | |
|--------------------------|--------------------|----------------------|-------|
| Villa | Sag N2100240000086 | | |
| Bolig/kld m ² | 110/30 | Grund m ² | 1.618 |
| Stue/vær | 1/3 | Opført | 1960 |



BUD ØNSKES!

Helårsgrund med central og smuk beliggenhed til Jeres drømmehus

Gråsten • Emmas Have 5

I udstykningen Emmas Have nær centrum i Gråsten udbydes en helårsgrund med tilhørende grund til opførelse af carport eller garage, hvor I har mulighed for at opføre Jeres drømmebolig i fantastisk smukke omgivelser. Fra byggegrunden er der en smuk udsigt til vandet ved Sildekule og Nybøl Nor med Egersund i baggrunden.

| | | | |
|------------------------------------|----------------|------------------------|-------------|
| Kontant ekskl. tilslut.afg. | 500.000 | Udbetaling | 25.000 |
| Ejerudgift pr. md. | 1.770 | Brt/nt ekskl. ejerudg. | 3.052/2.387 |

| | | | |
|----------------------|--------------------|--|--|
| Helårsgrund | Sag N2100240000028 | | |
| Grund m ² | 327 | | |



Estate Gråsten, Kjeld Faaborg

Estate Kjeld Faaborg

Besøg os
Sundsnes 19 Ulsnæscentret
6300 Gråsten
estate.dk

Kontakt os
Tlf. 74650933
6300@estate.dk
Følg os på



MIN EJENDOMSMÆGLER

